



IDI
INSTITUT DE
DIAGNÒSTIC PER
LA IMATGE

IAS
Institut
d'Assistència
Sanitària

ANNEX V: CONTRACTE D'ENCARREGAT DE TRACTAMENT

D'una part, el Dr. Joaquim Casanovas Lax, major d'edat, en qualitat de gerent de l'empresa pública Institut d'Assistència Sanitària, com a representant legal (en endavant també referit com IAS) amb CIF núm. Q6750003C i domicili social a Salt (17190), carrer Dr. Castany s/n, com a Responsable del Tractament.

I d'una altra part, el Dr. Miquel Gómez Clares, major d'edat, en qualitat de Gerent i representant legal de l'Institut de Diagnòstic per la Imatge (en endavant també referit com IDI), amb CIF núm. Q5856249G i domicili a carrer Esteve Terradas número 30, Parc Sanitari Pere Virgili, Edifici Mestral, 2a planta, com a Encarregat de Tractament.

1. Objecte de l'encàrrec del tractament

Mitjançant les presents clàusules s'habilita a l'IDI, per tractar, per compte de l'IAS, responsable del fitxer, les dades de caràcter personal necessàries per prestar el servei objecte del present encàrrec de gestió.

En tot cas ambdues parts manifesten que són conscients de les exigències previstes en la vigent normativa sobre protecció de dades personals.

Dintre del servei que s'ha descrit, la naturalesa dels tractaments que s'encarreguen són:

- Recollida
- Estructuració
- Conservació
- Consulta
- Difusió
- Acarament
- Supressió
- Registre



IDI
INSTITUT DE
DIAGNÒSTIC PER
LA IMATGE

IAS
Institut
d'Assistència
Sanitària

- Modificació
- Extracció
- Comunicació per transmissió
- Interconnexió
- Limitació
- Destrucció
- Comunicació

2. Identificació de la informació afectada

Pel desenvolupament de les prestacions derivades del compliment de l'objecte d'aquest encàrrec, l'IAS, posa a disposició de l'IDI, encarregat del tractament, la informació que es descriu a continuació:

- Dades de pacients (nom i cognoms, CIP, sexe, edat, telèfon).
- Dades clíniques (proves a realitzar, informació clínica d'ajuda al diagnòstic).

3. Durada

El present contracte estarà vigent mentre sigui efectiu l'encàrrec de gestió de l'IAS a l'IDI del 25 d'octubre de 2018 per a la realització per l'IDI del servei de radiodiagnòstic de l'IAS.

4. Obligacions de l'encarregat de tractament

L'encarregat de tractament i tot el seu personal s'obliga a :

- a)** Utilitzar les dades personals objecte de tractament, o les que reculli per la seva inclusió, únicament per a la finalitat objecte d'aquest encàrrec. En cap cas podrà utilitzar les dades per finalitats pròpies.
- b)** Tractar les dades d'acord amb les instruccions del responsable de tractament.

Si l'encarregat del tractament considera que alguna de les instruccions infringeix el Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades (RGPD) o qualsevol altra disposició en matèria de protecció de dades de la Unió Europea o dels Estats Membres, l'encarregat informará immediatament al responsable.



c) Elaborar, per escrit, un registre de totes les categories d'activitats de tractament efectuades per compte del responsable, que contingui:

1. El nom i les dades de contacte de l'encarregat o encarregats i de cada responsable per compte del qual actuï l'encarregat i, en el seu cas, del representant del responsable o de l'encarregat i del seu delegat de protecció de dades.

2. Les categories de tractament efectuat per compte del responsable.

3. En el cas que correspongui, les transferències de dades personals a un tercer país o organització internacional, inclosa la identificació d'aquest tercer país o organització internacional i, en el cas de transferències indicades en l'article 49 apartat 1, paràgraf segon del RGPD, la documentació de garanties adequades.

4. Una descripció general de les mesures tècniques i organitzatives de seguretat relatives a:

a) La seudonimització i el xifrat de dades personals.

b) La capacitat de garantir la confidencialitat, integritat, disponibilitat i resiliència permanents dels sistemes i serveis de tractament.

c) La capacitat de restaurar la disponibilitat i l'accés a les dades personals de forma ràpida, en cas d'incident físic o tècnic.

d) El procés de verificació, avaluació i valoració regulars de l'eficàcia de les mesures tècniques i organitzatives per garantir la seguretat del tractament.

d) No comunicar les dades a terceres persones, tret que compti amb l'autorització expressa del responsable del tractament, en els supòsits legalment admissibles.

L'encarregat pot comunicar les dades a altres encarregats del tractament del mateix responsable, d'acord amb les instruccions del responsable. En aquest cas, el responsable identificarà, de forma prèvia i per escrit, l'entitat a la qual s'han de comunicar les dades, les dades a comunicar i les mesures de seguretat a aplicar per procedir a la comunicació.

Si l'encarregat ha de transferir dades personals a un tercer país o a una organització internacional, en virtut del Dret de la Unió o dels Estats membres que li sigui aplicable, informarà al responsable d'aquesta exigència legal de manera prèvia, tret que tal Dret ho prohibeixi per raons importants d'interès públic.

e) Subcontratació

Si fos necessari subcontractar algun tractament, el subcontractista, que també tindrà la condició d'encarregat del tractament, està obligat igualment a complir les obligacions establertes en aquest document per a l'encarregat del tractament i les instruccions que dicti el responsable. Correspon a l'encarregat inicial regular la nova relació de manera que el nou encarregat quedi subjecte a les



mateixes condicions (instruccions, obligacions, mesures de seguretat...) i amb els mateixos requisits formals que ell, referent a l'adequat tractament de les dades personals i a la garantia dels drets de les persones afectades. En el cas d'incompliment per part del subencarregat, l'encarregat inicial seguirà sent plenament responsable davant el responsable referent al compliment de les obligacions.

f) Mantenir el deure secret respecte a les dades de caràcter personal als quals hagi tingut accés en virtut del present encàrrec, fins i tot després que finalitzi el seu objecte.

g) Garantir que les persones autoritzades per tractar dades personals es comprometin, de forma expressa i per escrit, a respectar la confidencialitat i a complir les mesures de seguretat corresponents, de les quals cal informar-los convenientment.

h) Tenir a disposició del responsable la documentació acreditativa del compliment de l'obligació establerta a l'apartat anterior.

i) Garantir la formació necessària en matèria de protecció de dades personals de les persones autoritzades per tractar dades personals.

j) Assistir al responsable del tractament en la resposta a l'exercici dels drets de: accés, rectificació, supressió i oposició; limitació del tractament; portabilitat de dades i a no ser objecte de decisions individualitzades automatitzades (inclosa l'elaboració de perfils).

Quan les persones afectades exerceixin els drets d'accés, rectificació, supressió i oposició, limitació del tractament, portabilitat de dades i a no ser objecte de decisions individualitzades automatitzades, davant l'encarregat del tractament, aquest ha de comunicar-ho per correu electrònic a l'adreça daniel.garcia@ias.cat. La comunicació ha de fer-se de forma immediata i en cap cas més enllà del dia laborable següent al de la recepció de la sol·licitud (en qualsevol cas ha de ser inferior a 72 hores), juntament, si escau, amb altres informacions que puguin ser rellevants per resoldre la sol·licitud.

k. Dret d'informació

Correspon al responsable facilitar el dret d'informació en el moment de la recollida de les dades.

l. Notificació de violacions de seguretat de les dades

L'encarregat del tractament notificarà al responsable del tractament, sense dilació indeguda, i en qualsevol cas abans del termini màxim de 24 hores, i a través de l'adreça de correu electrònic daniel.garcia@ias.cat les violacions de la seguretat de les dades personals al seu càrrec de les quals tingui coneixement, juntament amb tota la informació rellevant per a la documentació i comunicació de la incidència.

No serà necessària la notificació quan sigui improbable que aquesta violació de la seguretat constitueixi un risc per als drets i les llibertats de les persones físiques.

Si es disposa d'ella es facilitarà, com a mínim, la informació següent:



- a) Descripció de la naturalesa de la violació de la seguretat de les dades personals, inclusivament, quan sigui possible, les categories i el nombre aproximat d'interessats afectats, i les categories i el nombre aproximat de registres de dades personals afectats.
- b) El nom i les dades de contacte del delegat de protecció de dades o d'un altre punt de contacte en el qual pugui obtenir-se més informació.
- c) Descripció de les possibles conseqüències de la violació de la seguretat de les dades personals.
- d) Descripció de les mesures adoptades o proposades per posar remei a la violació de la seguretat de les dades personals, incloent, si escau, les mesures adoptades per mitigar els possibles efectes negatius.

Si no és possible facilitar la informació simultàniament, i en la mesura en què no ho sigui, la informació es facilitarà de manera gradual sense dilació indeguda.

- m)** Donar suport al responsable del tractament en la realització de les avaluacions d'impacte relatives a la protecció de dades, quan escaigui.
- n)** Donar suport al responsable del tractament en la realització de les consultes prèvies a l'autoritat de control, quan escaigui.
- o)** Posar a disposició del responsable tota la informació necessària per demostrar el compliment de les seves obligacions, així com per a la realització de les auditories o les inspeccions que realitzin el responsable o un altre auditor autoritzat per ell.
- p)** Implantar les següents mesures de seguretat definides en l'avaluació de riscos realitzada per l'encarregat del tractament.

En tot cas, haurà d'implantar mecanismes per a:

- a) Garantir la confidencialitat, integritat, disponibilitat i resiliència permanents dels sistemes i serveis de tractament.
- b) Restaurar la disponibilitat i l'accés a les dades personals de forma ràpida, en cas d'incident físic o tècnic.
- c) Verificar, avaluar i valorar, de forma regular, l'eficàcia de les mesures tècniques i organitzatives implantades per garantir la seguretat del tractament.
- d) Seudonimitzar i xifrar les dades personals, si escau.



IDI
INSTITUT DE
DIAGNÒSTIC PER
LA IMATGE

IAS

Institut
d'Assistència
Sanitària

q) Designar un delegat de protecció de dades i comunicar la seva identitat i dades de contacte al responsable.

r) Destí de les dades

Retornar al responsable del tractament les dades de caràcter personal i, si escau, els suports on constin, una vegada complerta la prestació.

La devolució ha de comportar l'esborrat total de les dades existents en els equips informàtics utilitzats per l'encarregat.

No obstant això, l'encarregat pot conservar una còpia, amb les dades degudament bloquejades, mentre puguin derivar-se responsabilitats de l'execució de la prestació.

5. Correspon al responsable del tractament:

a) Lliurar a l'encarregat les dades a les quals es refereix la clàusula "*Identificació de la informació afectada*" d'aquest document.

b) Realitzar una avaluació de l'impacte en la protecció de dades personals de les operacions de tractament a realitzar per l'encarregat.

c) Realitzar les consultes prèvies que correspongui.

d) Vetllar, de forma prèvia i durant tot el tractament, pel compliment del RGPD per part de l'encarregat.

e) Supervisar el tractament, inclosa la realització d'inspeccions i auditories.

I en prova de conformitat, les parts signen el present contracte i a un únic efecte, a Salt, 25 d'octubre de 2018.

Joaquim Casanovas Lax
Gerent
Institut d'Assistència Sanitària
Responsable del tractament

Miquel Gómez Clarés
Gerent
Institut de Diagnòstic per la Imatge
Encarregat de tractament